**PEMBATALAN**

*CANCELLATION{!LIST\_product\_quoteline(quoteid=<!id> and productcode='PA',ql)}*

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **Jenis Asuransi**  *Type of Insurance* | | : | Personal Accident | |
| **Nomor Pembatalan**  *Cancellation Number* | | : | {!quote\_name} | |
| **Nomor Polis**  *Policy Number* | | : | {!contract\_name} | |
| **Nama Pemegang Polis**  *Name of Policy Holder* | | : | {!ph\_fullname} | |
| **Nama Tertanggung**  *Name of Insured* | | : | {!ph\_fullname} | |
| **Alamat Tertanggung**  *Insured Address* | | : | {!house\_number} {!village\_building}, {!soi\_road}, {!sub\_district}, {!district}, {!province}, {!postal\_code} | |
| **Jaminan**  *Coverage* | | : | As per policy | |
| **Nilai Pertanggungan**  *Sum Insured* | | : | As per policy | |
| **Periode Polis**  *Policy Period (DD/MM/YYYY)* | | : | {!start\_date} – {!end\_date} | |
| **Objek Pertanggungan**  *Interest Insured* | | : |  | |
|  | | | | |
| Dengan ini dicatat dan disetujui bahwa terhitung sejak tanggal {!endorsement\_effective\_date}, pada polis tersebut di atas dibatalkan.  *It is nearby noted and agreed that with effective from {!endorsement\_effective\_date}, this policy mentioned above is cancelled.* | | | | |
|  | | | | |
| {!cc\_comment} | | | | |
|  | | | |  |
|  | | | | |
| Semua syarat dan ketentuan lainnya tidak mengalami perubahan. *All other terms and conditions remain unaltered.* | | | | |
|  | |  | **{!district} {!agreement\_date}** | |
|  | | | | |
| **Catatan Penting** *Important Notice* | | | | |
| 1. | Dokumen ini merupakan dokumen resmi dari PT Sompo Insurance Indonesia yang diproses secara elektronik dan disajikan sesuai dengan aslinya sehingga tidak memerlukan tanda tangan dan berlaku sebagai alat bukti yang sah. *This document is an official document of PT Sompo Insurance Indonesia which is electronically processed and presented exactly as the original and therefore no signature is required and serves as a valid evidence.* | | | |
| 2. | Produk Asuransi Sompo Kecelakaan Diri terdaftar dan diawasi oleh OJK (Otoritas Jasa Keuangan). *Sompo Personal Accident product is registered and supervised by Otoritas Jasa Keuangan (OJK)*. | | | |
| 3. | Roojai merupakan Corporate Agency yang terdaftar di OJK dan dalam melakukan pemasaran produk asuransi ini merupakan bentuk kerjasama dengan dan sebagai Agen dari PT Sompo Insurance Indonesia. *Roojai is a Corporate Agency that registered in OJK and in marketing activity of this insurance product is a form of cooperation with and as an official agent of PT Sompo Insurance Indonesia.* | | | |